

A2.9.1 Papierkram und Bürokratie

Trámites y burocracia

<https://app.colanguage.com/es/aleman/dialogos/papierkram>



1. Mira el vídeo y responde a las preguntas relacionadas.

Vídeo:

https://www.youtube.com/watch?v=ZpnhRzcU8qQ&list=PL0IYecvSr2cNoCkWQgFQ1wrDC_N4_tiZW&index=1

Das Bürgeramt	<i>(Oficina de empadronamiento)</i>	Der Ausweis	<i>(El documento de identidad)</i>
Die Anmeldung	<i>(El empadronamiento)</i>	Die Meldebestätigung	<i>(El certificado de empadronamiento)</i>
Der Termin	<i>(La cita)</i>	Der Umzug	<i>(La mudanza)</i>
Das Formular	<i>(El formulario)</i>	Der Bezirk	<i>(El distrito)</i>

1. Was muss man tun, wenn man dauerhaft nach Berlin zieht?
 - a. Man muss sofort eine Wohnung kaufen.
 - b. Man muss zuerst eine Steuererklärung abgeben.
 - c. Man muss das Auto ummelden.
 - d. Man muss sich beim Bürgeramt anmelden.
2. Bis wann muss die Anmeldung erfolgen?
 - a. Innerhalb von drei Monaten nach der Ankunft.
 - b. Vor dem Umzug in die Stadt.
 - c. Am Ende des Jahres.
 - d. Innerhalb von vierzehn Tagen nach der Ankunft.
3. Welche Unterlagen muss man zum Termin mitbringen?
 - a. Nur den Reisepass.
 - b. Nur eine EC Karte für die Zahlung.
 - c. Das Formular, den Ausweis und die Wohnungsbestätigung.
 - d. Nur einen Arbeitsvertrag und eine Lohnabrechnung.
4. Wie vereinbart man den Termin im Bürgeramt am besten?
 - a. Online auf der Website.
 - b. Einfach ohne Termin zur Tür hereinkommen.
 - c. Per Brief mit der Post.
 - d. Nur telefonisch am Wochenende.

1-d 2-d 3-c 4-a

2. Lee el diálogo y responde a las preguntas.

Anmeldung im Bürgeramt

Registro en la oficina de empadronamiento

Jannik: Guten Tag, ich bin neu hier und möchte mich anmelden.

(Buenos días, soy nuevo aquí y quisiera empadronarme.)

Karolin: Guten Tag. Sie sind richtig beim Bürgeramt.

(Buenos días. Está en la oficina de empadronamiento correcta.)

Jannik: Ich bin umgezogen und kenne die Frist leider nicht.

(Me he mudado y, por desgracia, no conozco el plazo.)

- Karolin:** Die Anmeldung muss innerhalb von vierzehn Tagen erfolgen. Dafür müssen Sie einen Termin auf unserer Website buchen. *(El empadronamiento debe efectuarse dentro de catorce días. Para ello debe reservar una cita en nuestra página web.)*
- Jannik:** Okay. Welche Dokumente brauche ich für den Antrag genau? *(De acuerdo. ¿Qué documentos necesito exactamente para la solicitud?)*
- Karolin:** Sie reichen den Ausweis, das Formular und die Wohnungsgeberbestätigung ein. *(Debe presentar el documento de identidad, el formulario y la confirmación del arrendador.)*
- Jannik:** Habe ich damit alles für die Behörde erledigt? *(¿Con eso tengo todo lo necesario para la administración?)*
- Karolin:** Ja. Dann bekommen Sie sofort eine Meldebestätigung. *(Sí. Entonces recibirá inmediatamente un certificado de empadronamiento.)*
- Jannik:** Muss ich später noch eine Sozialversicherung beantragen? *(¿Tengo que solicitar más tarde la seguridad social?)*
- Karolin:** Das machen andere Stellen. Hier geht es nur um die Anmeldung. *(Eso lo gestionan otras oficinas. Aquí solo se trata del empadronamiento.)*

1. Warum ist Jannik im Bürgeramt?

- a. Er möchte eine Arbeitserlaubnis beantragen.
- b. Er möchte seine Sozialversicherung beantragen.
- c. Er möchte seine Steuern klären.
- d. Er möchte sich nach dem Umzug anmelden.

2. Welche Unterlagen nennt Karolin für die Anmeldung?

- a. Nur den Ausweis.
- b. Den Ausweis, das Formular und die Wohnungsgeberbestätigung.
- c. Das Formular und die Sozialversicherungsnummer.
- d. Den Mietvertrag, die Lohnabrechnung und die Steuer-ID.

1-d 2-b

3. Simuliere eine Terminvergabe beim Bürgeramt Osnabrück zur Anmeldung eines neuen Wohnsitzes.

1. <https://timeacle.com/booking/company/stadt-osnabruck/branch/burgeramt-osnabruck?lang=de>